

UMOWA nr

Zawarta w dniu w **Katowicach** pomiędzy następującymi stronami:

1. **Centrum Dziedzictwa Przyrody Górnego Śląska (REGON: 272331370), będącym wojewódzką samorządową jednostką budżetową Województwa Śląskiego NIP: 9542770064**, nie posiadającą osobowości prawnej, działającą na podstawie Statutu nadanego Uchwałą Sejmiku Województwa Śląskiego Nr I/51/5/2002 z dnia 17 czerwca 2002 roku, reprezentowanym zgodnie z § 7 ust. 2 Statutu Centrum przez **p.o. dyrektora Michała Romańczyka**, działającego na podstawie Pełnomocnictwa nr 406/20 Zarządu Województwa Śląskiego z dnia 1 października 2020 roku (załącznik do uchwały nr 2269/170/VI/2020 Zarządu Województwa Śląskiego z dn. 01.10.2020 r.) – zwanym dalej **Zleceniodawcą**, a

2.

.....
.....
.....
reprezentowanym przez:

.....,
działającego na podstawie pełnomocnictwa/upoważnienia (numer, z dnia):

.....
.....

– zwanym dalej **Zleceniobiorcą**.

Zleceniodawca wraz ze Zleceniobiorcą zwani są w ramach dalszej części niniejszej umowy **Stronami**, a każdy z osobna **Stroną**.

Strony zawierają umowę następującej treści:

§ 1

1. Zleceniodawca zleca, a Zleceniobiorca zobowiązuje się do prowadzenia działań związanych z realizacją zadania pn. „Przygotowanie do druku i druk książki popularnonaukowej pt. „Śląskie. Tu edukujemy. Regionalna edukacja ekologiczno-przyrodnicza”, zwanych dalej **Działaniami**.
2. Szczegółowy zakres Działań zawiera **załącznik nr 1** do niniejszej umowy.

3. Zleceniobiorca będzie prowadził Działania w okresie od dnia podpisania umowy do dnia
4. Zleceniobiorca zobowiązuje się do sporządzania tygodniowych raportów z Działań wykonanych w ramach zlecenia i przedłożenia ich Zleceniodawcy drogą elektroniczną.
5. Zleceniobiorca wskaże w raportach powstałe w wyniku realizacji niniejszej umowy utwory w rozumieniu ustawy z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych (Dz. U. 1994 nr 24 poz. 83 ze zm.), zwane dalej **Utworami**.
6. Jeżeli Zleceniodawca stwierdzi, iż przedmiot umowy wykonany w zakresie określonym raportem o którym mowa w ust. 4 ma wady lub usterki, Zleceniobiorcy zostanie wyznaczony dodatkowy termin do ich usunięcia.
7. Przekroczenie terminu realizacji zlecenia może mieć miejsce jedynie po uprzednim pisemnym zawiadomieniu Zleceniodawcy i wyłącznie za jego zgodą. Pisemne uzgodnienie nowego terminu realizacji zlecenia nie będzie stanowić zmiany umowy i nie wymaga aneksu.
8. Zleceniobiorca zobowiązuje się dołożyć należytej staranności przy wykonywaniu umowy, wykorzystując swą wiedzę i doświadczenie.

§ 2

1. Utwory o których mowa w § 1 pkt. 5 będą wykorzystywane na następujących polach eksploatacji:
 - a. wprowadzenie Utworów, jak i ich części, do pamięci komputera, przechowywanie, przetwarzanie, przesyłanie drogą elektroniczną,
 - b. publikacja w postaci niezmienionej, bądź przetworzonej – w zależności od potrzeb Zleceniodawcy,
 - c. utrwalenie i zwielokrotnienie Utworów dowolną techniką, w tym techniką drukarską, cyfrową (digitalizacja), reprograficzną oraz na nośnikach magnetycznych, optycznych i elektronicznych, w tym w formie e-booka,
 - d. wprowadzenie do obrotu i rozpowszechnianie Utworów,
 - e. publiczne wykonanie, wystawienie, wyświetlenie, odtworzenie oraz udostępnienie Utworów,
 - f. rozpowszechnienie Utworów on-line poprzez udostępnienie ich w Internecie, na stronach: (1) Zleceniodawcy (<http://www.przyroda.katowice.pl>, <http://cdpgs.katowice.pl>, <https://www.facebook.com/cdpgs/>), (2) bibliotek cyfrowych, w tym Śląskiej Biblioteki Cyfrowej (kolekcja „Natura Silesiae”), (3) Otwartego Regionalnego Systemu Informacji Przestrzennej Województwa Śląskiego (<http://www.orsip.pl>), (4) innych stronach internetowych i mediach społecznościowych, według uznania i rzeczywistych potrzeb, służących realizacji celów statutowych Zleceniodawcy; dla wszystkich, bez ograniczeń, w ramach dozwolonego użytku osobistego,
2. W oparciu o przepisy ustawy z dnia 4 lutego 1994 r. o prawie autorskim i prawach pokrewnych i na podstawie niniejszej umowy, Zleceniobiorca udziela Zleceniodawcy

prawa do wykorzystania Utworów na wskazanych w ust. 1 polach eksploatacji i w sposób opisany w umowie.

§ 3

1. Tytułem wynagrodzenia za wykonanie zlecenia Zleceniodawca zobowiązuje się zapłacić Zleceniobiorcy łączną kwotę brutto (słownie brutto:złoty), w tym VAT, zwane dalej **Wynagrodzeniem**.
2. Faktura VAT bądź rachunek zostanie wystawiona/y w oparciu o podpisany bez zastrzeżeń przez obie strony protokół odbioru potwierdzający prawidłowe wykonanie Zlecenia. Wzór protokołu odbioru oraz oświadczenie o kosztach uzyskania przychodu stanowią **załącznik nr 2 i 3** do niniejszej umowy.
3. Wynagrodzenie będzie płatne przelewem w terminie **do dni** od daty wpływu prawidłowo wystawionej faktury VAT bądź rachunku do siedziby Nabywcy. Strony zgodnie przyjmują, że za datę wpływu prawidłowo wystawionej faktury VAT bądź rachunku uznaje się dzień, w którym Zleceniodawca mógł zapoznać się z treścią faktury VAT bądź rachunku. Za dzień zapłaty przyjmuje się dzień obciążenia rachunku bankowego Zleceniodawcy kwotą określoną w ust.1.
4. Faktura VAT bądź rachunek zostanie wystawiona/y zgodnie za następującymi danymi Nabywcy:
Województwo Śląskie Centrum Dziedzictwa Przyrody Górnego Śląska
40-017 Katowice, ul. Graniczna 29
NIP: 9542770064
Dopuszcza się także następujący zapis faktury:
Nabywca:
Województwo Śląskie
ul. Ligonía 46
40-037 Katowice
NIP: 9542770064
Odbiorca:
Centrum Dziedzictwa Przyrody Górnego Śląska
40-017 Katowice, ul. Graniczna 29
5. Wynagrodzenie podlega opodatkowaniu, zgodnie z obowiązującymi przepisami w tym zakresie. Wynagrodzenie będzie obliczane, fakturowane i płatne w złotych polskich.
6. Płatność za przedmiot umowy będzie realizowana z zastosowaniem mechanizmu podzielonej płatności, o którym mowa w art. 108a-108f ustawy z dnia 11 marca 2004r. o podatku od towarów i usług (Dz.U. 2004 nr 54 poz. 535 ze zm.).
7. W przypadku skorzystania przez Zleceniobiorcę z możliwości wysłania ustrukturyzowanych faktur elektronicznych do Zleceniodawcy za pośrednictwem platformy elektronicznego fakturowania, obowiązuje następujący adres doręczenia faktury VAT: NIP 9542248741.

8. Przeniesienie na Zleceniodawcę autorskich praw majątkowych do Utworu oraz prawa do wykorzystania Utworu na wszystkich polach eksploatacji wyszczególnionych w §2 umowy, nastąpi w dniu zapłaty Wynagrodzenia, o którym mowa w ust. 1.
9. Zleceniodawca nie wyraża zgody na dokonanie przez Zleceniobiorcę cesji umowy, jej części lub wynikającej z niej wierzytelności.
10. Zleceniodawca zapłaci Zleceniobiorcy odsetki ustawowe za każdy dzień opóźnienia/zwłoki w zapłacie Wynagrodzenia o którym mowa w ust. 1.

§ 4

1. Wynagrodzenie należne Zleceniobiorcy z tytułu niniejszej umowy dotyczy wykonania zlecenia, o którym mowa w § 1 pkt 1 i 2 umowy, przeniesienia na Zleceniodawcę autorskich praw majątkowych do Utworów o których mowa w § 1 pkt 5 umowy oraz wykorzystania Utworów na polach eksploatacji wyszczególnionych w § 2 umowy.
2. Przeniesienie na Zleceniodawcę autorskich praw majątkowych do Utworów oraz prawa do wykorzystania Utworów na polach eksploatacji wyszczególnionych w § 2 umowy, następuje każdorazowo z dniem zapłaty wynagrodzenia o którym mowa w § 3 pkt 1 umowy oraz zaakceptowania przez Zleceniodawcę protokołu odbioru o którym mowa w §3 pkt 2.
3. Przeniesienie autorskich praw majątkowych oraz udzielenie zezwolenia nie jest limitowane co do czasu oraz terytorium i obejmuje rozporządzanie i korzystanie z Utworów lub ich opracowań zarówno w całości, jak i w częściach, samodzielnie, jak i w ramach materiałów wydawanych przez Zleceniodawcę.
4. Zleceniobiorca upoważnia Zleceniodawcę do wykonywania w jego imieniu autorskich praw osobistych, nieograniczonych czasowo, w zakresie decydowania o nienaruszalności treści i formy Utworów.
5. Zleceniobiorca przenosi na Zleceniodawcę zależne prawa autorskie do Utworów oraz możliwość zezwalania na wykonywanie zależnego prawa autorskiego.

§ 5

1. Zleceniobiorca oświadcza i zapewnia, że przedmiot umowy zostanie wykonany z wykorzystaniem własnego potencjału technicznego, bez udziału osób trzecich mogących mieć do niego jakiegokolwiek roszczenia lub prawa majątkowe. Za zgodą Zleceniodawcy, Zleceniobiorca może powierzyć wykonanie niektórych prac osobie trzeciej. Wówczas za działania lub zaniechania osoby trzeciej Zleceniobiorca ponosi odpowiedzialność względem Zleceniodawcy, jak za własne działania i zaniechania.
2. Zleceniobiorca oświadcza, że Utwory o których mowa w § 1 pkt 5 umowy nie będą naruszać niczyich praw, w szczególności praw własności intelektualnej, w tym praw autorskich, i że w chwili przejścia na Zleceniodawcę praw autorskich do nich będą wolne od obciążeń prawami na rzecz osób trzecich.

3. Zleceniobiorca oświadcza, że nie będzie wykonywał w stosunku do Zleceniodawcy lub jego następców prawnych uprawnień przysługujących mu z tytułu osobistych praw autorskich do Utworów.
4. Zleceniobiorca nie zaciągnie dla realizacji niniejszej umowy zobowiązań ograniczających, bądź wyłączających późniejsze prawo do wykorzystania przez Zleceniodawcę wykonanych Utworów.
5. Zleceniobiorca zobowiązuje się do naprawienia wszelkich szkód wyrządzonych Zleceniodawcy przez nieprawdziwe oświadczenia złożone przez Zleceniobiorcę w niniejszej umowie.

§ 6

1. W przypadku niewykonania przedmiotu umowy, za wyjątkiem przyczyn spowodowanych działaniem siły wyższej, do dnia określonego w § 1 pkt 3 umowy, bądź do dnia wyznaczonego jako termin dodatkowy, Zleceniodawcy przysługuje prawo natychmiastowego odstąpienia od umowy z winy Zleceniobiorcy.
2. Zleceniodawca jako jednostka organizacyjna Samorządu Województwa Śląskiego zastrzega prawo do odstąpienia od umowy w razie zaistnienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że realizacja przedmiotu umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili jej zawarcia, o czym niezwłocznie zawiadomi Zleceniobiorcę.
3. Zleceniodawca zastrzega sobie prawo do jednostronnego odstąpienia od umowy, na mocy złożonego Zleceniobiorcy pisemnego oświadczenia, w przypadku gdy:
 - a. Zleceniobiorca opóźnia się z rozpoczęciem lub ukończeniem zlecenia tak dalece, że nie jest możliwe, aby zostało ono ukończone w uzgodnionym terminie,
 - b. Zleceniobiorca wykonuje zlecenie wadliwie, bądź w sposób sprzeczny z umową.
4. Każda ze Stron umowy może wypowiedzieć umowę w całości lub w części zachowując dwutygodniowy termin wypowiedzenia.
5. Stronom przysługuje prawo rozwiązania umowy na podstawie pisemnego porozumienia.
6. W przypadkach o którym mowa w ust. 1 - 5 umowy, Zleceniobiorca otrzyma wynagrodzenie proporcjonalne do wielkości poczynionych nakładów i zakresu wykonania zlecenia.
7. W przypadku wypowiedzenia przez Zleceniodawcę umowy w części, zgodnie z ust. 6 umowy, Zleceniobiorcy przysługuje wynagrodzenie z tytułu należycie wykonanej części umowy, płatne w terminie do 30 dni od dnia przedłożenia Zleceniodawcy prawidłowo wystawionego rachunku/faktury VAT. Warunkiem wystawienia rachunku/faktury VAT jest przedłożenie i zaakceptowanie przez Zleceniodawcę raportów z działań przeprowadzonych w tym okresie. Z dniem zapłaty i w ramach tego wynagrodzenia, Zleceniobiorca przenosi na Zleceniodawcę autorskie prawa majątkowe do Utworów opracowanych w ramach wykonanej części umowy na polach eksploatacji wyszczególnionych w § 2 umowy, udziela zezwoleń o których mowa w § 4 umowy oraz składa oświadczenia o których mowa w § 5 umowy.

§ 7

1. Zleceniobiorca zapłaci karę umowną za opóźnienia w realizacji Działań w wysokości 0,15% (słownie: piętnaście dziesiątych %) całkowitego wynagrodzenia umownego brutto za każdy dzień zwłoki, liczony od upływu uzgodnionego, bądź przedłużonego terminu realizacji, o ile opóźnienie nie wynika z braku koniecznego współdziałania ze strony Zleceniodawcy.
2. Zleceniodawca zastrzega sobie prawo do naliczenia kary umownej w wysokości 5% (słownie: pięć %) całkowitego wynagrodzenia umownego brutto w przypadku niewykonania Działań w terminie realizacji określonym w umowie.
3. Zleceniodawca zastrzega sobie prawo do naliczenia kary umownej w wysokości 5% (słownie: pięć %) całkowitego wynagrodzenia umownego brutto, w przypadku niewykonywania Działań zgodnie z treścią złożonej oferty.
4. W przypadku nieusunięcia wad w terminie określonym w § 1 ust. 8 umowy, Zleceniobiorca zapłaci karę umowną w wysokości 0,15% (słownie: piętnaście dziesiątych %) całkowitego wynagrodzenia umownego brutto za każdy dzień opóźnienia/zwłoki od upływu tego terminu licząc osobno od każdego zgłoszenia wady.
5. W razie odstąpienia od umowy przez którąkolwiek ze stron z przyczyn leżących po stronie Zleceniobiorcy, Zleceniodawca może żądać od Zleceniobiorcy zapłaty kary umownej w wysokości 5% (słownie: pięć %) całkowitego wynagrodzenia umownego brutto.
6. Strony uzgadniają, że naliczane przez Zleceniodawcę kary umowne, mogą być potrącane z Wynagrodzenia. W takim przypadku Zleceniobiorca zostanie poinformowany pisemnie, a Zleceniodawca wystawi notę księgową obciążeniową płatną do 14 dni od daty jej otrzymania przez Zleceniobiorcę.
7. W przypadku braku możliwości zaspokojenia roszczeń z tytułu kar umownych na zasadach określonych w ust. 6 Zleceniodawca wystawi notę księgową obciążeniową płatną do 14 dni od daty jej otrzymania przez Zleceniobiorcę.
8. Zleceniodawcy zastrzega sobie prawo do dochodzenia odszkodowania na zasadach ogólnych w przypadku, gdy kwota kary umownej nie pokryje jego szkód, w tym utraconych korzyści.
9. Zleceniodawcy zapłaci Zleceniobiorcy odsetki ustawowe za każdy dzień opóźnienia/zwłoki w zapłacie Wynagrodzenia za wykonane i odebrane bez zastrzeżeń Działania.

§ 8

1. Osobą upoważnioną ze strony Zleceniodawcy do współpracy nad realizacją umowy jest Pan/Pani:
- Upoważnienie niniejsze obejmuje w szczególności akceptację raportów tygodniowych o których mowa w §1 pkt 4 umowy.

2. Osobą upoważnioną ze strony Zleceniobiorcy do współpracy nad realizacją umowy jest
Pan/Pani:
na podstawie

3. Strony wskazują następujące adresy dla korespondencji:

Dla Zleceniodawcy: **Centrum Dziedzictwa Przyrody Górnego Śląska, ul. Graniczna 29,
40-017 Katowice, e-mail: cdpgs@cdpgs.katowice.pl .**

Dla Zleceniobiorcy:
.....

4. Strony są zobowiązane informować się na piśmie o wszelkich faktach mających znaczenie dla wykonania niniejszej Umowy, a w szczególności o zmianie adresu.
5. Wszelkie zmiany niniejszej umowy lub jej rozwiązanie wymagają zachowania formy pisemnej pod rygorem nieważności.
6. Umowę sporządzono w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach po 1 dla każdej Strony.
7. Dane osobowe zawarte w niniejszej umowie podlegają przetwarzaniu zgodnie z Informacją o przetwarzaniu danych osobowych w celu zawarcia umowy cywilno-prawnej, która stanowi **załącznik nr 4** do niniejszej umowy.
8. Integralną część Umowy stanowią załączniki:
 - 1) załącznik nr 1 – wykaz Działań,
 - 2) załącznik nr 2 – Protokół odbioru,
 - 3) załącznik nr 3 – Oświadczenie o kosztach uzyskania przychodu,
 - 4) załącznik nr 4 – Informacja o przetwarzaniu danych osobowych w celu zawarcia umowy cywilno-prawnej.

§ 9

1. Prawem właściwym dla Stron jest prawo polskie.
2. W sprawach nieuregulowanych umową zastosowanie mają przepisy art. 627 – 646 Kodeksu cywilnego oraz stosowne przepisy ustawy z dnia 4 lutego 1994 roku o prawie autorskim i prawach pokrewnych (Dz.U. 1994 nr 24 poz. 83 ze zm.).
3. Sprawy sporne Strony deklarują rozstrzygnąć polubownie.
4. W przypadku konieczności sądowego rozstrzygnięcia sporu, sądem właściwym pozostaje Sąd Okręgowy właściwy dla Zleceniodawcy, zgodnie z art. 17 pkt. 2 w zw. z art. 46 § 1 K.P.C.

ZLECENIODAWCA

ZLECENIOBIORCA

Wykaz Działań

w zakresie realizacji zadania pn. „Przygotowanie do druku i druk książki popularnonaukowej pt. „Śląskie. Tu edukujemy. Regionalna edukacja ekologiczno-przyrodnicza”.

Parametry publikacji objętej zamówieniem:

- ✓ Objętość książki (materiałów źródłowych) – razem stron kolorowych: 400
- ✓ Liczba rycin (w tym zdjęć): około 900 do wyboru (Zamawiający szacuje, że opublikowanych zostanie około połowy)
- ✓ Liczba map – około 10
- ✓ Liczba tabel – około 10
- ✓ Liczba wykresów – około 10

Zamawiający dostarczy materiały źródłowe przygotowane w formacie dokumentu MS Word (tekst, tabele, Times New Roman, 12 pkt, interlinia 1,5) oraz .jpg (pliki graficzne).

Uwaga: Materiały źródłowe tekstowe zostały wstępnie opracowane redakcyjnie, tj. sprawdzone pod względem poprawności językowej, stylistyki, logiki i spójności merytorycznej, a przypisy i bibliografie ujednolicone zgodnie z obowiązującymi zasadami i normami.

Wymagania jakościowe Zamawiającego:

- ✓ zgodność z parametrami druku określonymi w zamówieniu,
- ✓ utrzymany prawidłowy format,
- ✓ jednolity, wyraźny druk, bez zabrudzeń,
- ✓ wysoka jakość grafiki,
- ✓ odpowiedni jednolity papier,
- ✓ okładka o powtarzalnej kolorystyce, zgodnej z projektem zaakceptowanym przez Zamawiającego,
- ✓ dobrze wykonany grzbiet, zapewniający długą żywotność książki.

Wykaz Działań:

1) Prace edytorskie:

- ✓ **Dwie korekty tekstów*** – sprawdzenie tekstu pod względem poprawności językowej na etapie składu – usunięcie błędów ortograficznych, interpunkcyjnych i gramatycznych; druga korekta po zakończeniu składu, bezpośrednio przed drukiem.
- ✓ **Opracowanie redakcyjne/redakcja językowa*** - sprawdzenie tekstu pod względem stylistyki, logiki i spójności merytorycznej, ujednolicenie przypisów i bibliografii zgodnie z obowiązującymi zasadami i normami).
- ✓ **Skład do druku** - złożenie tekstu i rycin/ilustracji w plik do druku (łamanie oraz wprowadzenie korekty i ewentualnych poprawek Zamawiającego, przygotowanie techniczne do druku, projekt szaty typograficznej).
- ✓ **Opracowanie graficzne całości, w tym rycin/ilustracji/zdjęć.** Pliki graficzne źródłowe są różnej rozdzielczości i jakości, a zatem w zakres opracowania graficznego oprócz zaprojektowania układu grafiki wchodzi również ujednolicenie i korekta rozdzielczości, kolorystyczna, tonalna i nasycenia materiału ilustracyjnego.
- ✓ **2 projekty layoutu/szaty graficznej i okładki do wyboru przez Zamawiającego** – na etapie poprzedzającym skład do druku; Zamawiający ma prawo wnoszenia uwag do projektów, a Wykonawca

zobowiązuje się uwzględnić uwagi Zamawiającego; końcowy projekt layoutu/szaty graficznej i okładki wymaga akceptacji przez Zamawiającego. Projekt graficzny książki, zwłaszcza okładki, powinien nawiązywać do dwóch wcześniejszych publikacji, tj.:

- „Śląskie. Tu edukujemy. Oferta edukacyjna Urzędu Marszałkowskiego Województwa Śląskiego”, Katowice 2018 (wersja PDF dostępna na stronie: <https://turozmawiamy.slaskie.pl/content/slaskie-tu-edukujemy>),
- „Śląski Park Edukacji. Oferta edukacyjna Parku Śląskiego”, Chorzów 2017 (wersja PDF dostępna na stronie: <http://dane.wombb.edu.pl/slaskie-tu-edukujemy/park-slaski-oferta-edukacyjna.pdf>)

***Uwaga:** Materiały źródłowe tekstowe zostały wstępnie opracowane redakcyjnie, tj. sprawdzone pod względem poprawności językowej, stylistyki, logiki i spójności merytorycznej, a przypisy i bibliografie ujednolicone zgodnie z obowiązującymi zasadami i normami.

2) Druk publikacji wg następujących parametrów:

1. Okładka:

- Format: A4
- Miękka, dostosowana do objętości, proponowana: Karton jednostronny z białym spodem, gramatura: 275
- Kolorystyka: przód: pełny kolor, tył: pełny kolor
- Grzbiet: prosty
- Objętość części pracy: 4 str.
- foliowanie przód i tył: mat
- lakierowanie przód i tył: lakier UV wybiórczy

2. Środek:

- Format: A4
 - Papier: Kreda mat gramatura: 90
 - Kolorystyka: przód: pełny, kolor tył: pełny kolor
 - Objętość części pracy: około 400 str.
- Liczba stron może ulec zmianie po ostatecznym zatwierdzeniu składu publikacji przez Zamawiającego.

3. Klejenie lub inne dostosowane do objętości (zapewniające dłuższą żywotność książki).

4. Nakład: 200 egz.

5. Druk cyfrowy.

3) Wykonawca prześle pocztą elektroniczną 2 projekty typograficzne (kilka przykładowych stron złamanego tekstu)/ layoutu/szaty graficznej i 2 projekty okładki do akceptacji Zamawiającego; dostarczy materiał po opracowaniu redakcyjnym i pierwszej korekcie do uzgodnienia z Zamawiającym; a następnie z naniesioną drugą korektą, po składzie komputerowym, przed drukiem do akceptacji Zamawiającego.

4) Wykonawca zobowiązany jest przekazać Zamawiającemu pocztą elektroniczną za potwierdzeniem odbioru przez Zamawiającego całość publikacji gotowej do druku w formacie PDF (wersja do druku i wersja do odczytu) oraz pliku programu do składu publikacji DTP (Adobe InDesign CC itp.), jak również oddzielnie całość przygotowanych do druku ilustracji w formacie CMYK i TIFF/JPG, niezwłocznie po przekazaniu gotowej publikacji do druku w drukarni.

5) Wykonawca zobowiązany jest dostarczyć przedmiot zamówienia na własny koszt i ryzyko do: Centrum Dziedzictwa Przyrody Górnego Śląska, ul. Graniczna 29, 40-017 Katowice. Wykonawca dostarczy przedmiot

zamówienia w terminie uzgodnionym pocztą elektroniczną z Zamawiającym. W zakresie zobowiązań Wykonawcy pozostaje również dokonanie rozładunku i wniesienie przedmiotu zamówienia do pomieszczenia wskazanego przez Zamawiającego w ustalonym miejscu dostawy.

6) Publikacji nadany zostanie numer ISBN z puli numerów przyznanych Centrum Dziedzictwa Przyrody Górnego Śląska.

7) Pozostałe warunki realizacji zamówienia i warunki płatności określają zapisy projektu umowy, która stanowi załącznik do niniejszego zapytania.

Załącznik nr 2 do umowy nr

Katowice, dnia20..... r.

PROTOKÓŁ ODBIORU PRZEDMIOTU UMOWY

1. Dotyczy umowy* nr..... z dnia

2. Przedmiot umowy (tytuł Utworu, ilość stron, rycin, zdjęć, map itp.).

.....
.....

3. Termin wykonania Utworu/umowy*:

.....

przekroczenie terminu: odszkodowanie umowne:

4. Zgodność wykonanego/objętego licencją/przekazanego Utworu z umową:

tak / nie ujawnione wady:

.....

termin usunięcia wad:

5. Potwierdzenie odbioru przedmiotu umowy bez zastrzeżeń w zakresie terminu, jakości i ceny:

Wykonawca/Licencjodawca/Autor:

Zamawiający/Licencjobiorca/Nabywca:

6. Stwierdzenie różnicy zdań pomiędzy Wykonawcą/Licencjodawcą/Autorem a Zamawiającym/Licencjobiorcą/Nabywcą co do przyczyn niedokonania odbioru przez Zamawiającego/Licencjobiorcę/Nabywcę przedmiotu umowy:

.....
.....

Wykonawca/Licencjodawca/Autor:

Zamawiający/Licencjobiorca/Nabywca:

7. Informacja o sporządzeniu protokołu rozbieżności: nr..... data.....

* Nie dotyczy umowy o przeniesienie autorskich praw majątkowych oraz licencyjnej

Załącznik nr 3 do umowy nr

....., dnia.....
Miejscowość Data

Oświadczenie o kosztach uzyskania przychodu

Niniejszym wyrażam zgodę na stosowanie / rezygnuję ze stosowania* zryczałtowanych 50% kosztów uzyskania przychodu do wynagrodzenia z tytułu umowy nr z dnia

.....
Podpis

*niepotrzebne skreślić

Objaśnienia

W związku ze zmianami w podatku dochodowym od osób fizycznych, wynikającymi z ustawy z dnia 24 października 2012 r. o zmianie ustawy o podatku dochodowym od osób fizycznych (Dz. U. z 2012 r. poz. 1278), która weszła w życie 1 stycznia 2013 r., prosimy o podpisanie oświadczenia o zgodzie, bądź rezygnacji ze stosowania zryczałtowanych 50% kosztów uzyskania przychodu.

Poczynając od 2013 r., łączne zryczałtowane 50% koszty uzyskania przychodów, o których mowa w art. 22 ust. 9 pkt 1-3 ustawy o podatku dochodowym od osób fizycznych, nie mogą przekroczyć w roku podatkowym kwoty 85.528,00 zł (art. 22 ust. 9a ustawy o podatku dochodowym od osób fizycznych). Limit ten dotyczy wszystkich uzyskanych przez podatnika w danym roku przychodów, w stosunku do których przysługują zryczałtowane 50% koszty uzyskania przychodów (zarówno na podstawie umów cywilnoprawnych, jak i z umowy o pracę). Dla podatników uzyskujących dochody, do których mają zastosowanie omawiane koszty, nowelizacja przewiduje możliwość złożenia płatnikowi oświadczenia o rezygnacji z ich stosowania (art. 32 ust. 7 oraz art. 41 ust. 11 ustawy o podatku dochodowym od osób fizycznych). To rozwiązanie ma na celu zapobieżenie sytuacji, w której podatnik uzyskujący przedmiotowe przychody od kilku płatników, po rozliczeniu podatku w zeznaniu rocznym będzie zmuszony do dokonania znacznej dopłaty podatku.

**Informacja o przetwarzaniu danych osobowych
w celu zawarcia umowy cywilno-prawnej**

Na podstawie art. 13 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie danych) (Dz. Urz. Unii Europejskiej L 119 PL z dnia 4 maja 2016 r.) Centrum Dziedzictwa Przyrody Górnego Śląska, mające siedzibę w Katowicach (40-017) przy ul. Granicznej 29, będące administratorem danych, informuje, że:

- przetwarza Pana/Pani dane osobowe na zasadzie dobrowolności dla celów związanych z realizacją umowy, której jest Pan/Pani stroną,
- dane osobowe nie podlegają dalszemu przetwarzaniu niezgodnemu z tymi celami, co wynika z art. 5 wyżej wymienionego Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego,
- zakres danych osobowych obejmuje następujące dane, niezbędne do zawarcia umowy, wypłaty wynagrodzenia i rozliczeń podatkowych: imię i nazwisko, numer dowodu osobistego, numer PESEL, numer NIP, data i miejsce urodzenia, adres zamieszkania, imiona rodziców, numer konta bankowego, wysokość wynagrodzenia, podpis*,
- ma Pan/Pani prawo dostępu do treści swoich danych i kontroli ich przetwarzania w zakresie określonym w art. 15, 17 i 18 wyżej wymienionego Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego, a także do ich poprawiania na podstawie art. 16 i 19 wyżej wymienionego Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego,
- ma Pan/Pani prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego wobec czynności przetwarzania danych osobowych, zgodnie z art. 13 wyżej wymienionego Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego,
- dane osobowe są przechowywane w postaci umożliwiającej identyfikację osób, których dotyczą, nie dłużej niż jest to niezbędne do osiągnięcia celu przetwarzania, z zachowaniem przepisów ustawy z dnia 14 lipca 1983 r. o narodowym zasobie archiwalnym i archiwach (Dz. U. 1983 Nr 38, poz. 173 z późn. zm.), zgodnie z art. 13 i 15 wyżej wymienionego Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego,
- odbiorcą Pana/Pani danych osobowych są upoważnieni pracownicy prowadzący sprawy umów cywilno-prawnych oraz pracownicy prowadzący sprawy wynagrodzeń i rozliczeń podatkowych, zgodnie z art. 13 i 15 wyżej wymienionego Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego,
- ma Pan/Pani prawo, zgodnie z art.13 ust. 2 lit. a do cofnięcia zgody w dowolnym momencie bez wpływu na zgodność z prawem przetwarzania, którego dokonano na podstawie zgody przed jej cofnięciem.

Centrum Dziedzictwa Przyrody Górnego Śląska oświadcza, że przetwarza dane osobowe i zapewnia ich ochronę zgodnie z art. 1-11, 158 ust. 4-5 i 165 ustawy z dnia 10 maja 2018 r. o ochronie danych osobowych (Dz. U. z dnia 24 maja 2018 r., poz. 1000), zgodnie z art. 5, 6, 9, 12, 13, 15-21, 24, 25 i 32 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (ogólne rozporządzenie o ochronie

danych) (Dz. Urz. Unii Europejskiej L 119 PL z dnia 4 maja 2016 r.) oraz zgodnie z dokumentacją przetwarzania danych obowiązującą w Centrum Dziedzictwa Przyrody Górnego Śląska.

Zobowiązuję się do zachowania w tajemnicy dane osobowe współautora/ów i nie przetwarzać ich w jakikolwiek sposób.*

.....

/Podpis strony umowy/

.....

/Administrator danych/

Katowice, dnia

** niepotrzebne skreślić*

Dane kontaktowe Administratora danych:

Centrum Dziedzictwa Przyrody Górnego Śląska

ul. Graniczna 29, 40-017 Katowice

Michał Romańczyk

p.o. Dyrektor

Numery telefonów:

032 757 47 21, 032 757 47 26

Adres poczty e-mailowej:

m.romanczyk@cdpgs.katowice.pl

Dane kontaktowe Inspektora ochrony danych osobowych: iod@cdpgs.katowice.pl